



FRANÇAIS POUR  
**L'AVENIR**  
FRENCH FOR  
**THE**  
**FUTURE**

RAPPORT ANNUEL 2022-2023





## NOTRE MISSION

Le français pour l'avenir vise à promouvoir le bilinguisme officiel du Canada et les avantages d'apprendre et de communiquer en français auprès des élèves de la 7e à la 12e année au Canada (secondaire 1 à cégep au Québec).

## NOTRE VISION

Le français pour l'avenir veut contribuer à la création d'un Canada où tous les jeunes accordent une valeur à notre héritage francophone, apprécient les cultures francophones et s'efforcent d'exceller en langue française.

## NOTRE APPROCHE STRATÉGIQUE

- Offrir une présence soutenue, significative et authentique en français, un accompagnement visant à évoluer avec les jeunes.
- Proposer des événements WOW périodiques qui valorisent le français, nourrissent l'expérience émotive et énergisent les jeunes.
- Encourager le réseautage par et pour les jeunes francophiles dans leur localité, leur région et partout au Canada, selon leurs communautés d'intérêts personnels.

### Bureau national

170, Avenue Laurier Ouest, Bureau 904, Ottawa, Ontario, K1P 5V5

Tel. : 613 233-1616

info@francais-avenir.org

Numéro d'enregistrement à titre d'organisme de bienfaisance : 869760579 RR0001

Rédaction et mise en page : Mona Ansari, Agathe Pompon

Traduction : Nations Translation

Graphisme : Agathe Pompon

# L'ANNÉE EN CHIFFRES

# 42 000+

jeunes rejoints par nos programmes

# 8

jeunes leaders bilingues nommés pour 2 ans

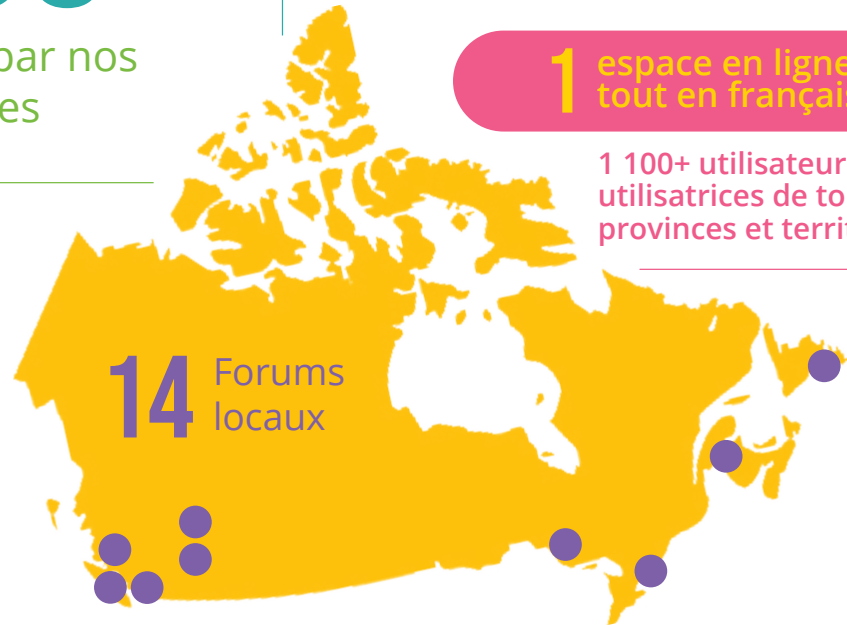
# 1

 espace en ligne tout en français

1 100+ utilisateurs et utilisatrices de toutes les provinces et territoires



## 6 PROGRAMMES



Fredericton, Charlottetown, Edmonton, Ottawa, Victoria, Calgary, Vancouver, Halifax, Toronto, Moncton, Régions rurales de la Colombie-Britannique, Saint-Jean de Terre-Neuve

# 33

 ambassadeurs ambassadrices

réunies une semaine à  
REGINA, SK



15 institutions postsecondaires partenaires

# 377 000 \$

de bourses à gagner pour continuer ses études en

# FRANÇAIS



CORRESPONDANT·ES BILINGUES UNI·ES P22



JEUNES LEADERS BILINGUES P20

FR+ P24



25E ANNIVERSAIRE P10



FORUMS LOCAUX P14

SESSION FRANCONNEXION P16



FORUM NATIONAL DES JEUNES AMBASSADEUR·RICES P18



CONCOURS NATIONAL DE RÉDACTION P12

## NOTRE ÉQUIPE

Notre équipe permanente basée à Ottawa (Ontario) gère les opérations quotidiennes du Français pour l'avenir.



**Mathieu Gingras**  
Conférencier officiel

**Josephat Kanyanga**

Agente de soutien aux communications

**Polina Moneva**

Spécialiste des opérations et de la levée de fonds

**Geneviève Gobeil**

Gestionnaire des programmes

**Josée Bolduc**

Agente des programmes

**Emeline Leurent**

Directrice générale

**Mona Ansari**

Chargée des communications et marketing

**Danaé Gibouleau**

Agente de soutien aux programmes

**Agathe Pompon**

Coordonnatrice du marketing et des communications

Cette année a été celle d'un retour tant attendu de l'ensemble de nos événements en personne. Pour les 12 à 18 ans, rien ne vaut des expériences de vie en français! Ainsi, à travers nos Forums locaux, notre Forum national des jeunes ambassadeur-rices, nos Sessions franconnexion, notre programme de bourses le Concours national de rédaction, notre programme de correspondance, notre comité jeunesse, sans oublier notre nouvelle plateforme Web Fr+, nous avons rejoint plus de 42 000 élèves à travers le pays et leur avons montré comment ils-elles peuvent intégrer la francophonie à leur quotidien, et bénéficier d'une vie bilingue. De plus, Le français pour l'avenir s'efforce d'offrir de nouvelles occasions aux jeunes de mettre en valeur leur français, et a débuté en partenariat avec l'Ambassade de France au Canada et le Salon du livre de l'Outaouais, le concours « Lance ton balado ».

Durant l'année 2022, l'organisme a fêté 25 ans d'accompagnement de la jeunesse canadienne sur son chemin vers le bilinguisme. Pour l'occasion, une célébration a eu lieu à Ottawa, en présence de nos deux illustres fondateurs, John Ralston Saul et Lisa Balfour Bowen, de la Ministre des langues officielles, l'honorable Ginette Petitpas Taylor, ainsi que de nombreux sénateurs et députés. La soirée a été ponctuée de discours inspirants des jeunes, qui ont impressionné par leur dévouement au français, leur motivation à faire une différence et leur foi en l'avenir du bilinguisme.

C'était une année d'importance également pour le bilinguisme canadien, avec la poursuite de la modernisation de la Loi sur les langues officielles, à laquelle Le français pour l'avenir a participé à travers de nombreuses consultations, une comparution à la Chambre des communes et le dépôt d'un mémoire. Nous espérons que son adoption fera progresser l'accès à l'apprentissage du français et permettra à de plus en plus de personnes de devenir bilingues.

Alors que nous venons de célébrer 25 ans d'existence, nous nous tournons déjà vers l'avenir, en débutant un processus de planification stratégique qui établira la feuille de route de l'organisme pour les cinq prochaines années. Je voudrais prendre le temps de remercier toutes les personnes qui travaillent dur pour faire avancer la vision du Français pour l'avenir et celle d'un Canada bilingue : l'équipe du Français pour l'avenir, nos coordonnateurs, nos animateurs, nos bénévoles ainsi que notre conseil d'administration. Chaque jour, vous donnez vie à notre mission. Je voudrais également remercier nos partenaires et donateurs pour leur soutien indéfectible à nos activités. Nous sommes choyés de pouvoir compter sur un réseau de personnes dévouées qui croient à la richesse d'un Canada bilingue.

*Emeline Leurent*  
DIRECTRICE GÉNÉRALE

## LE CONSEIL D'ADMINISTRATION

Les membres du conseil d'administration dirigent bénévolement Le français pour l'avenir.

### MEMBRES CONSULTATIFS



**Lisa Balfour Bowen**  
Présidente fondatrice



**John Ralston Saul**  
Fondateur et président d'honneur



**Ania Kolodziej**  
Présidente



**Denis Fontaine**  
Vice-Président



**Charles Ashikwé**  
Trésorier



**Alec Boudreau**  
Secrétaire



**Danielle Arcand**  
Présidente sortante



**Marie-Pierre Lavoie**



**Michel P. Samson**



**Martin Katz**



**Nicolette Belliveau**



**Sandrine Berezowski**



### Merci!

Drew Fagan a quitté le conseil d'administration après 8 ans de bons et loyaux services. Il a occupé le poste d'administrateur. Nous le remercions infiniment pour son dévouement et son expertise apportés au Français pour l'avenir.

En célébrant sa 25e année d'existence fort d'expériences et de succès, Le français pour l'avenir montre qu'il est profondément engagé à créer un Canada bilingue et inclusif. De retour en personne après deux ans de programmation en ligne, Le français pour l'avenir a pu retrouver son contact direct avec les jeunes et sensibiliser de mieux en mieux les élèves du secondaire à la valeur du bilinguisme et à l'importance de la maîtrise du français dans leur vie personnelle et professionnelle.

Aujourd'hui, alors que la langue française reste fragile au sein d'un pays majoritairement anglophone, Le français pour l'avenir est fier d'aider les adolescent·es à vivre activement la langue française à travers tous nos programmes et sur sa plateforme Fr+. En développant de nouvelles fonctionnalités pour l'espace en ligne, l'organisme a réussi à motiver les utilisateur·rices à utiliser davantage le français en dehors de l'école.

En plus de nos programmes dynamiques et évolutifs, nous proposons toujours plus d'opportunités aux jeunes grâce à une collaboration étroite avec les membres du Réseau de la dualité linguistique et du Réseau français langue seconde. Nous sommes également reconnaissants envers les enseignant·es de français à travers le Canada qui nous appuient en partageant nos programmes avec leurs élèves. Ces partenariats productifs nous encouragent à continuer nos efforts pour construire un Canada où le bilinguisme est apprécié à sa juste valeur.

Du fond de mon cœur, je tiens à exprimer ma profonde gratitude pour le dévouement, la créativité et le travail acharné de toute l'équipe du bureau national du Français pour l'avenir. Je salue également les membres du conseil d'administration pour leur disponibilité et leur soutien qui rendent réalisables les objectifs du Français pour l'avenir.

En conclusion, j'aimerais remercier chaleureusement tous nos bailleur·ses de fonds et donateur·rices pour leur générosité. Je suis convaincue que sans elles-eux, le déroulement de nos activités n'aurait pas été possible. Ensemble, nous construisons le Canada bilingue de demain.

*Ania Kolodziej*  
PRÉSIDENTE





« En 1997, lorsque John Ralston Saul et moi-même avons cofondé « Le français pour l'avenir » lors d'un événement de deux jours à Toronto, je n'aurais jamais imaginé que l'organisation se développerait - et prospérerait - au point de fêter son 25e anniversaire en 2022.

Cette institution naissante est passée de 210 étudiants dans huit écoles secondaires de Toronto à des programmes dans 15 villes à travers le Canada, impliquant plus de 40 000 étudiants chaque année.

Ce succès remarquable est dû à une série de membres du conseil d'administration engagés, de directeurs exécutifs talentueux, de bailleurs de fonds engagés ainsi que d'enseignants, de parents et d'élèves à travers le Canada. Je tiens à les remercier tous pour leur formidable soutien. »

**Lisa Balfour Bowen**  
Présidente fondatrice



**300 000**

jeunes impacté·es depuis sa création



**3 500 000 \$**

de bourses postsecondaires octroyées

## CÉLÉBRATION DES 25 ANS DE L'ORGANISME

En novembre 2022, nous avons célébré le 25e anniversaire du Français pour l'avenir au Rideau club à Ottawa avec une centaine d'invité·es.

À l'occasion de ces festivités, nous avons eu le plaisir d'accueillir la ministre des Langues officielles l'Honorable Ginette Petitpas Taylor dont le discours enthousiaste a revigoré les membres de l'audience.

La soirée fut également marquée par les discours de John Ralston Saul et Lisa Balfour Bowen, fondateur et fondatrice du Français pour l'avenir; d'Ania Kolodziej, présidente du conseil d'administration et d'Emeline Leurent, directrice générale.

Parmi les invité·es, nous étions heureux d'accueillir des jeunes participant·es à nos programmes, qui ont eu l'opportunité de partager leur expérience avec les invité·es présent·es. Leurs discours ont ému, inspiré et démontré l'importance de la mission de l'organisme.



**3 000+**

trousses pédagogiques envoyées

**600+**

ambassadeur·rices du bilinguisme formé·es

« Nous avons créé Le français pour l'avenir à un moment dramatique de l'histoire du Canada - un moment où nous cherchions à savoir si notre pays pouvait continuer d'exister sous cette forme des plus inhabituelles par rapport à d'autres pays. Un pays avec deux langues officielles et plusieurs cultures importantes. Nous n'avions pas encore réembrassé l'autre vérité canadienne, celle de son fondement autochtone. Le français pour l'avenir continue de faire un travail incroyable partout au Canada en motivant des milliers d'étudiants et en les aidant à faire du français, et des nombreuses cultures qui l'accompagnent, une partie centrale de leur vie. »



**John Ralston Saul**  
Fondateur et président d'honneur

« En apprenant une deuxième langue, j'ai ajouté un autre outil à mes compétences qui me permet de mieux nouer des connexions sociales et interculturelles. Ma capacité d'ouverture sur le monde est d'autant plus avancée que je puisse mieux compatir avec une population importante de la société mondiale: la population francophone. »

- **Peter Noel**, Terre-Neuve-Et-Labrador, ambassadeur FNJA 2019

« Au Canada, nous avons déjà fait tellement de progrès depuis la Loi sur les langues officielles en 1969. Nous sommes passés de 12,2% de personnes bilingues en 1961 à 17,9% en 2016. J'espère que ce chiffre continuera de croître et qu'il dépassera un jour la majorité. C'est pourquoi des organisations comme French for the Future sont si bénéfiques. Elles contribuent à augmenter ce nombre en encourageant les jeunes comme moi à devenir et à rester bilingues. »

- **Isabelle Melanson**, Nouvelle-Écosse, ambassadrice FNJA 2020



# CONCOURS NATIONAL DE RÉDACTION

Plus de 450 rédactions reçues et une nouvelle institution partenaire!

Cette année, via le Concours national de rédaction, 95 élèves de la 10e à la 12e année (secondaire 4 à cégep au Québec) ont remporté une bourse de 1 000 \$ à 20 000 \$ pour continuer leurs études postsecondaires dans une de nos institutions partenaires.

**Plus de 450 élèves à travers le Canada** ont participé au concours en soumettant une rédaction de 750 mots sur le thème:

« **Quelle est l'influence des médias sociaux sur le monde de la musique et la création musicale?** »

Grâce au concours, les participant·es ont pu élargir leurs compétences d'expression écrite en français et découvrir les multiples possibilités d'étudier en français au postsecondaire partout au Canada. **Les gagnant·es se sont partagé 95 bourses d'une valeur totale de 368 500 \$.**

Félicitations à tous·tes les gagnant·es!

## MERCI À NOS PARTENAIRES:



Félicitations aux gagnant·es de bourses de 10 000 \$ et plus!

20 000 \$

**Kaylie Murangwa** - Edmonton, Alb.  
**Aaron Lim** - Richmond Hill, Ont.

12 000 \$

**Mégane Proulx** - Ottawa, Ont.  
**Luc Wool** - Port Moody, C.-B.  
**Mia Bestvater** - Winnipeg, Man.  
**Sophia Mateus** - Brampton, Ont.  
**Eloïse Parizeau** - Sainte-Thérèse, Qc  
**Owen Wang** - Vancouver, C.-B.  
**Gabrielle Roussy** - Laval, Qc  
**Angkush Moosai** - Ottawa, Ont.

10 000 \$

**Kamille Bonenfant** - Gaspé, Qc  
**Camille Kuate** - Kedgwick, N.-B.  
**Lilly Young** - Lawrencetown, N.-É.  
**Anora Dennis** - Ottawa, Ont.  
**Jolène Richard** - Moncton, N.-B.  
**Harlow Diamond** - Halifax, N.-É.



Retrouvez tous·tes les gagnant·es et leurs rédactions.



Le Concours national de rédaction est un programme qui aide les jeunes à prendre confiance en leurs compétences en français et à poursuivre leurs études dans cette langue.

- **89%** aimeraient utiliser les deux langues officielles dans leur futur emploi
- **98%** recommanderaient le CNR à leurs ami·es
- **235** écoles participantes



« J'apprécie énormément poursuivre mes études dans ma langue maternelle, tout en solidifiant mon identité linguistique et en enrichissant ma culture francophone. »

- Pascale Ouellette



« Je commence ma deuxième année et j'ai tellement hâte de suivre mes cours en personne! Puis, j'ai décidé d'utiliser ma bourse du Concours national de rédaction car j'aime m'exprimer en français et je pense que poursuivre mes études en français m'ouvrira beaucoup d'opportunités pour être une citoyenne contributive de notre nation. »

- Jourmae Abengoza



## Entrevue « Pour faire un monde » - Radio Canada Ohdio

Maxime Paris, gagnante d'une bourse de 2 000 \$ de l'Université de Regina - La Cité universitaire francophone, présente le thème comme le sujet de sa génération.



Écouter l'émission →



« Je suis tellement content d'être venu à la capitale où tout est bilingue. Il y a plein de ressources et activités pour les francophones. »

- Louis Prince



# LES FORUMS LOCAUX

Les Forums locaux de retour en présentiel

Cette année, plus de 2 000 élèves de la 7e à la 12e année de français langue seconde et français langue maternelle ont eu l'opportunité de découvrir la valeur d'être bilingue à travers des conférences inspirantes, des ateliers interactifs et des activités culturelles inoubliables.

La fierté d'être bilingue de nos conférenciers, le partage de la culture francophone en direct grâce à des représentations comme le concert de 2Moods au Forum local du sud de l'Alberta et le concert de Boy-T au Forum local de Fredericton, ainsi que la pratique du français au cours de différents ateliers ont permis aux élèves de découvrir à quel point le bilinguisme leur offre des opportunités professionnelles et personnelles passionnantes.

Les Forums locaux aident également les élèves à voir qu'ils-elles ne sont pas seul-es dans leur parcours et qu'il y a beaucoup de jeunes comme elles-eux qui souhaitent être bilingues dans le futur.



• **14** forums organisés dans 7 provinces (11 en personne, 3 en hybride)

• **2 097** participant·es

• **59** écoles participantes



**80%** ont envie de faire d'autres activités en français, en dehors de la classe

Avant les Forums locaux

Après les Forums locaux

**19%**

sont très confiant·es en leur capacité d'avoir une conversation en français

**33%**

**54%**

aimeraient utiliser l'anglais et le français dans leur futur emploi

**70%**

« L'expérience là-bas vaut trop la peine d'être vécue. Ce forum m'a permis de me décider pleinement sur ce que je vise à étudier et à apprendre, puis à devenir plus tard. C'était vraiment un trop bon environnement. Si je pouvais y retourner, je le ferais sans hésitation !! UN GRAND MERCI :) »

- Esther Nimpaye, élève en 12e année, FL de Vancouver

« Merci beaucoup pour cette opportunité, je voulais absolument continuer mon éducation dans ma deuxième langue avant cette expérience, mais maintenant je suis sûr que l'UdeM est pour moi! Merci à l'équipe pour être si serviable et accueillante! »

Julia Pellerin, élève en 12e année, FL de Moncton

**93%** recommanderaient les Forums locaux à un·e ami·e





# SESSION FRANCONNEXION

Une nouvelle affiche des drapeaux de la francophonie canadienne

Cette année, grâce à nos trousse Sessions franconnexion, des enseignant-es de français ont de nouveau pu organiser des activités ludiques et pédagogiques pour motiver leurs élèves de la 7e à la 12e année à apprendre le français. Ces ressources ont aidé plus de 600 enseignant-es à faire découvrir à leurs élèves l'utilité, la valeur et l'importance de la langue française à l'extérieur de l'école.

Une nouvelle affiche a été ajoutée aux trousse DÉCO et CADEAUX! L'affiche « Nos drapeaux francophones » aide les élèves de la 7e à la 12e année à parfaire l'utilisation et la pratique de la langue française tout en apprenant plus sur les drapeaux et les cultures francophones à travers le pays et en élargissant leur vocabulaire. Elle est rapidement devenue l'affiche préférée des enseignant-es.



APRÈS LA SESSION, 78% DES ÉLÈVES SONT MOTIVÉ·ES À POURSUIVRE LEURS COURS DE FRANÇAIS L'ANNÉE SUIVANTE.



En septembre 2022 et en janvier 2023, en plus de la trousse électronique, les enseignant-es ont pu choisir de recevoir la trousse DÉCO pour décorer leur salle de classe ou la trousse CADEAUX avec des petits prix à offrir à leurs élèves pour les encourager à apprendre le français.



2 NOUVEAUX PRODUITS POUR LES TROUSSES DÉCO ET CADEAUX!

655



trousse téléchargées

« C'est intéressant de voir combien d'emplois existent en français! »

« Les Sessions franconnexions offrent des activités amusantes et engageantes pour les élèves en français! C'est aussi facile à comprendre et à faire pour les élèves! »

« C'était vraiment fun et j'ai beaucoup appris! »



90% des enseignant-es pensent que la Session franconnexion a aidé leurs élèves à comprendre les avantages d'apprendre et/ou de parler le français

1 233 sessions prévues

38 858 participant-es dont 9 634 jeunes en région rurale

498 écoles secondaires canadiennes





REGINA, SK

Plusieurs ambassadeur·rices ont été interviewés par les journalistes locaux et ont participé au documentaire « Forum national des jeunes ambassadeurs 2022 » créé par l'équipe WebOuest.

[Visionner le documentaire ↓](#)



## LE FORUM NATIONAL DES JEUNES AMBASSADEUR·RICES

33 jeunes passionné·es par le bilinguisme réuni·es à Régina

Après 2 ans en ligne, notre Forum national des jeunes ambassadeur·rices 2022 a eu lieu en personne à Regina, Saskatchewan avec beaucoup d'enthousiasme. Nous avons eu le plaisir d'accueillir 33 jeunes bilingues de 8 provinces (Alberta, Colombie-Britannique, Manitoba, Nouveau-Brunswick, Terre-Neuve-Et-Labrador, Nouvelle-Écosse, Ontario et Québec) et 1 territoire (Territoires du Nord-Ouest).

Nos ambassadeur·rices ont passé 6 jours intenses, rythmés par des activités sur le bilinguisme. Ils·elles ont pu développer leurs compétences en leadership et gestion de projet, et ont eu la chance de visiter des lieux clés de la région tel que l'Assemblée législative de Regina.

Après 6 jours d'aventures, nos ambassadeur·rices sont rentré·es à la maison la tête pleine de souvenirs inoubliables. Ils·elles ont tissé de forts liens d'amitié et se sentent maintenant prêt·es à endosser le rôle d'ambassadeur·rice du bilinguisme et du français dans leur école et leur communauté.



Noé fait un discours lors du 25e anniversaire du Français pour l'avenir



Jeu « Bingo d'expressions francophones » organisé par Camie pour la Journée des langues officielles



Kimber fait une Session franconnexion dans son école



### LES AMBASSADEUR·RICES ORGANISENT DES ACTIVITÉS EN FRANÇAIS TOUT AU LONG DE L'ANNÉE SCOLAIRE!

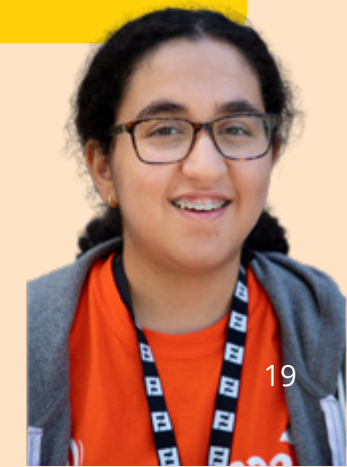
Depuis la rentrée scolaire 2022-2023, les ambassadeur·rices jouent un rôle important dans leur communauté afin d'augmenter l'intérêt des adolescent·es à apprendre le français.

Après le forum, ils·elles ont pu promouvoir le français dans leur école en organisant des activités comme des soirées jeux, en écrivant des articles de blogue, en faisant des discours lors de nos autres événements, et bien plus encore!

- **33** ambassadeur·rices de 9 provinces et territoires
- **100%** disent que participer au forum leur a donné envie de faire d'autres activités en français en dehors de la salle de classe
- **100%** recommanderaient le forum à un·e ami·e

*« Sincèrement merci à vous tous et toutes qui travaillez si fort pour nous apprendre à aimer notre langue si importante au Canada. Vous faites la différence pour des francophones de partout au pays et c'est magique. »*

*« Merci tout le monde pour tout ce que vous avez fait pour nous cette semaine. Vous avez tous eu un très grand impact sur moi et vous êtes tous des inspirations de comment la francophonie est une partie importante de la culture canadienne. Je vous respecte tous et j'apprécie tellement tout ce que vous avez fait. Merci! »*



# LES JEUNES LEADERS BILINGUES

Un nouveau comité nommé pour deux ans

8 jeunes de 16 à 22 ans venant de 4 provinces ont été nommé·es Jeunes leaders bilingues 2022-2024.

Tout au long de leur mandat, ces jeunes passioné·es vont travailler à la mise en œuvre d'une initiative pour faire la promotion du bilinguisme et seront formé·es en gouvernance et gestion de projet.

## LE COMITÉ 2022-2024:

<b>Bruce Yu</b> Ontario	<b>JiYu Park</b> Nouveau-Brunswick	<b>Lilia Hessabi</b> Colombie-Britannique	<b>Alisha Aslan</b> Ontario
<b>Tony Wu</b> Ontario	<b>Andréane Gagnon</b> Nouvelle-Écosse	<b>Seerat Waraich</b> Colombie-Britannique	<b>Alexandra Snider</b> Ontario



Lors d'une entrevue avec Radio-Canada Toronto, Alisha Aslan, notre jeune leader bilingue de l'Ontario, a dévoilé pour l'occasion du mois de la Francophonie, le projet de balado du comité.

Écouter son entrevue ↓



En janvier 2023, les Jeunes leaders bilingues se sont réuni·es à Ottawa pour leur première rencontre en personne. Lors de leur séjour, ils-elles ont visité le Sénat et ont eu le plaisir de rencontrer l'Honorable Paula Simons, sénatrice de l'Alberta. Ils-elles ont aussi participé à des ateliers de gestion de projet et de leadership, et ont imaginé et monté leur projet commun lors de sessions de travail.

## RENCONTRE DU COMITÉ À OTTAWA



Rencontre avec la sénatrice de l'Alberta



Discussion et mise en place du projet



Pause réconfort



## LE BALADO « LE COIN CANADIEN »

La rencontre du comité avec la sénatrice de l'Alberta les a beaucoup inspiré·es pour leur merveilleux projet : une série de balados sur la francophonie canadienne appelée « Le coin canadien ».

L'objectif de ce balado est de faire découvrir aux jeunes les communautés francophones du pays. Ils seront une excellente ressource pour les jeunes francophones et francophiles pour explorer le français, la culture et les enjeux de certains coins méconnus de la francophonie canadienne!

Écouter les balados →

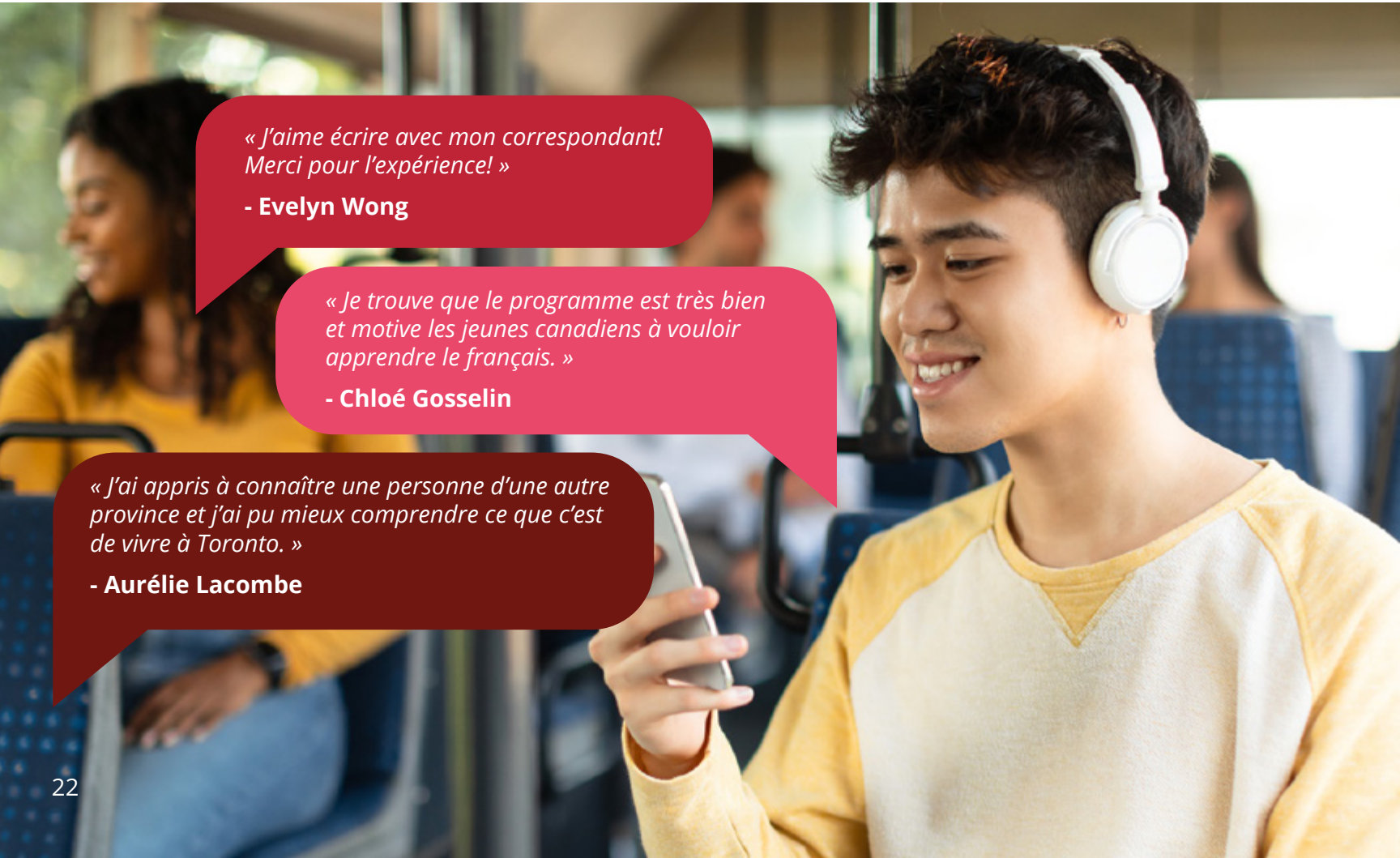


# LES CORRESPONDANT-ES BILINGUES UNI-ES

## Une année d'échanges en français

Plus de 120 élèves de la 7e à la 12e année de tout le Canada ont pu utiliser leur français en étant jumelé-es entre elles-eux. Au cours de l'année scolaire, les jeunes inscrit-es ont eu l'opportunité d'améliorer leurs compétences en français en communiquant avec leur correspondant-e par les canaux de communication de leur choix : courriel, message texte, téléphone, réseaux sociaux, etc...

En étant en contact avec d'autres jeunes francophones et francophiles de leur âge, ils-elles ont pu découvrir la diversité de la francophonie au Canada, élargir leur réseau et renforcer leur confiance en leur capacité à tenir une conversation en français et à s'exprimer dans cette langue.



« J'aime écrire avec mon correspondant!  
Merci pour l'expérience! »

- Evelyn Wong

« Je trouve que le programme est très bien  
et motive les jeunes canadiens à vouloir  
apprendre le français. »

- Chloé Gosselin

« J'ai appris à connaître une personne d'une autre  
province et j'ai pu mieux comprendre ce que c'est  
de vivre à Toronto. »

- Aurélie Lacombe

« Mon plus beau souvenir des  
Correspondants bilingues unis est  
probablement celui de la première lettre  
que j'ai reçue dans la boîte aux lettres. »

« J'aime bien que nous avons développé  
une vraie amitié. »



123 participant-es

73% se sentent encouragé-es  
ou libres d'écrire à leur  
correspondant-e

85% recommanderait le  
forum à un-e ami-e

67% sont toujours en contact  
avec leur correspondant-e

Avant le programme

26%

se sentent très confiant-es dans leur capacité à tenir une  
conversation en français et à s'exprimer dans cette langue

Après le programme

52%

26%

associent le français à une émotion très positive

60%

# FR+ EN FAIRE PLUS EN FRANÇAIS

Un an déjà!

Depuis février 2022, plus de 1 100 jeunes francophones et francophiles utilisent le français sur notre plateforme Fr+ dans un contexte réel et détendu. Ce réseau social permet aux utilisateur·rices de communiquer avec d'autres jeunes de leur âge parlant français et de partager leurs intérêts selon leur niveau en français et sans les contraintes de l'école.

Depuis son lancement, la plateforme continue d'évoluer et de s'équiper de nouvelles fonctionnalités pour encourager davantage les adolescent·es à utiliser la langue française. Cette année, suite aux premiers mois d'utilisation et aux retours des utilisateur·rices, nous avons ajouté des notifications et intégré un système ludique qui permet aux jeunes d'accumuler des points pour gagner des récompenses virtuelles et ainsi visualiser leur progrès sur Fr+. L'avantage du système de points est qu'il motive les utilisateur·rices à être actif·ves sur la plateforme en publiant et commentant et donc d'améliorer leur français.

L'évolution de la plateforme se poursuit et nous continuons de développer toujours plus de fonctionnalités.

## Objectifs

- \* Aider les jeunes francophones et francophiles à utiliser le français en dehors de l'école
- \* Favoriser la sécurité linguistique dans un contexte informel et détendu
- \* Faire découvrir aux jeunes l'aspect ludique et amusant de la langue française
- \* Connecter les différentes communautés francophones du Canada

X insécurité linguistique

pratiquer son français pour s'améliorer

X isolement linguistique

multiplier les occasions de parler français

X activités majoritairement scolaires

du français fun en dehors de la classe



## LES JEUNES SUR FR+

Sur Fr+, les jeunes partagent du contenu amusant: des vidéos, des photos, des textes et des liens. Ils communiquent en français en commentant et réagissant aux publications des autres utilisateur·rices et peuvent visualiser leurs progrès en gagnant des points et en remportant des badges virtuels.

1 100+

utilisateur·rices

de toutes les provinces et territoires

- 72% disent avoir consommé des contenus en français découverts sur Fr+ (publications, vidéos, séries, films, balados, livres, etc.)
- 59% disent avoir consommé plus de contenu culturel en français que d'habitude
- 87% se sentent fieres de savoir parler français
- 96% pensent que les langues officielles sont importantes

« Je pense que c'est une très bonne manière d'apprendre le français avec vos amis et d'avoir des expériences en français hors de la classe. »

« Je crois que la plateforme est également incroyable pour se connecter et interagir avec les autres. J'adore avoir accès à des articles éducatifs et à des pensées de francophones du monde entier. »

« Je suis très heureuse de votre plateforme, c'est la seule que je connais qui réussit vraiment à promouvoir le français entre les jeunes, je trouve! »

- Adelle Robillard

82% des utilisateur·rices recommanderaient Fr+ à leurs ami·es





## CONCOURS LANCE TON BALADO

Un nouveau concours est lancé

Cette année, en partenariat avec l'Ambassade de France au Canada, le Salon du livre de l'Outaouais et Transistor Média, Le français pour l'avenir a lancé la première édition du concours « Lance ton balado », ouvert à tous les jeunes de la 7e à la 12e année (secondaire 1 à 5 et cégep 1 au Québec). Les jeunes étaient invité·es à former une équipe de trois et à créer un balado dans le style de leur choix pour présenter la personne qu'ils-elles admirent et qui a changé le monde ou leur monde.

Pour les inscrit·es, le concours était une bonne opportunité de découvrir l'univers des balados et d'apprendre les techniques de création grâce à un webinaire offert sur la production de balados. La cérémonie de remise des prix a eu lieu en février lors du Salon du livre de l'Outaouais.

Grâce au grand succès de ce partenariat, nous préparons une 2e édition du concours pour l'année scolaire 2023-2024.

### GRAND PRIX

Balado « Vivre libre avec Angèle »  
Réalisé par **Sophia Nazari et Maria Oprea** de **Richmond Hill High School - York, Ont.**

- **62** balados reçus
- **5** provinces représentées
- **60%** d'inscriptions en Français langue maternelle
- **40%** d'inscriptions en Français langue seconde



Écouter le balado de l'équipe gagnante

EN PARTENARIAT AVEC:



### 2E PRIX

**Simon Bernin et Wladimir Simchowitz**  
*Lycée Claudel - Ottawa, Ont.*

**Wafaa Amin, Asia Urquhart et Etta Quarter**  
*École Gorsebrook Jr. High. - Halifax, N.-É.*

### 3E PRIX

**Farida Khalil, Jolina Abi Semaan et Charlotte Smith**  
*Lycée Claudel - Ottawa, Ont.*

**Allan Joël Mouafo Soh et Alan Imanzi Ndashimye**  
*École secondaire catholique Béatrice-Desloges - Ottawa, Ont.*

**Ward Nasrallah, Ward Safa et Asli Djama**  
*École Pierre-de-Blois - Ottawa, Ont.*

### PRIX COUP DE CŒUR DU JURY

**Maya Ben Amar, Alexandra Charron et Alexandra Houle**  
*Lycée Claudel - Ottawa, Ont.*

**Noelle Aldous et Alice Cheng**  
*Ashbury Collège - Ottawa, Ont.*



# MERCI À NOS DONATEURS ET DONATRICES 2022-2023

Nous ne pourrions le faire sans vous!

Le français pour l'avenir tient à remercier tous-tes ses donateur·rices et commanditaires sans qui le déroulement de ses activités n'aurait pas été possible. Grâce à vous, nous pouvons offrir à de plus en plus de jeunes des occasions de vivre en français.

## 10 000 \$+

ACUFC  
BMO  
Financement Agricole Canada  
Gouvernement de la Colombie-Britannique (Ministère de l'éducation C.-B.)  
Gouvernement de l'Ontario  
Lisa Balfour Bowen  
Margaret McCain

Canadian Parents For French - Nouvelle-Écosse  
Clair Balfour et Marci McDonald  
Collège Mathieu  
Helen Burstyn  
John Ralston Saul  
Karim Manaa  
La Cité universitaire francophone de l'Université de Regina  
Ministère de l'Éducation et du Développement de la petite enfance NB  
R. Howard Webster Foundation  
Robert Yalden  
The Whiteside Foundation  
The William and Nona Heaslip Foundation  
Université de Calgary

## 5 000 \$ - 9 999 \$

Donald Johnson  
Emploi et Développement social Canada (Emploi d'été Canada)  
Gouvernement du Manitoba  
Le Consortium national de formation en santé (CNFS) – Volet Université de Moncton  
Michael Tims  
POWER CORPORATION  
Université Sainte-Anne

## 500 \$ - 999 \$

Collège Boréal  
Commissariat aux langues officielles  
Commissariat aux langues officielles du Nouveau-Brunswick  
Finances du Québec (Secrétariat du Québec aux relations canadiennes)  
Programmes de langues officielles (Explore)  
Sean Ingram

## 1 000 \$ - 4 999 \$

Allen and Marion Lambert Fund (William Lambert)  
Canadian Parents For French - Nouveau-Brunswick

## 1 \$ - 499 \$

Alec Boudreau  
Barbara Uteck  
Campus Saint-Jean, Université de l'Alberta  
Musée canadien de l'immigration du Quai 21  
Canadian Parents For French - C.B. et Territoire du Yukon  
Charles Ashikwé  
Christina Kaye  
Danielle Arcand  
Denis Fontaine  
Elizabeth Sodero  
Helena Grossman  
La Fondation Vimy  
Marie-Pierre Lavoie Translation Inc.

Mary Arab  
Michael Brennan  
Michael Salvatori  
Michel Carrier  
Micheline Dubé  
Myriam Lafrance  
Pierre E. Roger  
Staunton Bowen  
Veronique Belair

YMCA de Halifax/Dartmouth  
YMCA de Toronto  
Yolande Grisé

**MERCI!**





## VOUS SOUHAITEZ SOUTENIR LA MISSION DU FRANÇAIS POUR L'AVENIR?



Parlez de nous aux jeunes et  
enseignantes de votre entourage



Partagez nos publications  
sur vos réseaux sociaux



Rejoignez notre équipe ou  
faites du bénévolat!



Faites un don →



## SUIVEZ-NOUS SUR LES RÉSEAUX SOCIAUX!



Le français pour l'avenir



@francaisavenir



@lefrancaispourlavenir



Le français pour l'avenir



@francaisavenir



@frenchforthefuture